

## Zmluva o poskytnutí právnych služieb uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka

dnešného dňa medzi zmluvnými stranami:

**Klientom:**

**Obchodné meno:** Obec Stráne pod Tatrami  
so sídlom: Stráne pod Tatrami č.2, 059 76 Mlynčeky  
zast.: starostom obce Jánom Badžom  
IČO : 00326593  
IČ DPH: 2020697305  
Bankové spojenie: VUB Kežmarok, a.s.  
Číslo účtu: [REDACTED]

(ďalej len „klient“)

a

**Advokátom:**

**Obchodné meno:** JUDr. Ing. Miroslava Tencerová, advokátka  
so sídlom: Hurbanovo nám. 5, 811 03 Bratislava  
IČO : 360 715 28  
IČ DPH: SK1045663432  
Bankové spojenie: Volksbank, a.s.  
Číslo účtu: [REDACTED]  
Zapís. v: zoznam advokátov zapísaná pod č. 1471  
e-mail: tencerova@tencerova.sk

(ďalej len „advokát“)

za nasledovných podmienok:

### Čl. I. Predmet zmluvy

- 1.1. Predmetom tejto zmluvy je poskytovanie právnych služieb a právneho poradenstva podľa požiadaviek klienta, ako aj úprava ďalších práv a povinností zmluvných strán.
- 1.2. Advokát sa zaväzuje počas trvania tejto zmluvy poskytovať klientovi právne služby na základe jeho požiadaviek, spôsobom a v rozsahu stanovenom zmluvou, a klient sa zaväzuje zaplatiť advokátovi dohodnutú odmenu.
- 1.3. Právne služby poskytované klientovi budú predstavovať najmä: **právne poradenstvo, právne zastupovanie v trestnom konaní v súvislosti so sťažnosťou občanov podanou na OR PZ Kežmarok evidovanej pod sp.zn. ČVS: ORP-12/VYS-KK-2015 vrátane vykonania všetkých právnych úkonov súvisiacich s neoprávneným nakladaním s osobnými údajmi pred orgánmi činnými v trestnom konaní alebo inými štátnymi orgánmi.**  
prípadne iné právne úkony, o ktoré klient advokáta v súvislosti s predmetom zmluvy požiada.
- 1.4. Klient je povinný včas poskytnúť advokátovi všetku dostupnú dokumentáciu v súvislosti požadovanou právnou službou v potrebnom počte vyhotovení podľa pokynov advokáta.
- 1.5. Pokiaľ klient požaduje uskutočnenie právnych úkonov v jeho mene advokátom alebo pokiaľ je to v súvislosti s poskytovaním právnej služby potrebné, je klient povinný včas vystaviť advokátovi písomné plnomocenstvo.

### Čl. II. Miesto a čas plnenia

- 2.1. Miesto plnenia pri poskytovaní právnych služieb bude určené na základe dohody zmluvných strán, pričom ak nebude dohodnuté inak, bude týmto miestom kancelária advokáta.
- 2.2. Zmluvné strany sa dohodli, že advokát vykoná požadované služby:
  - a. podanie návrhov súvisiacich s neoprávneným nakladaním s osobnými údajmi na základe vzájomnej dohody s klientom vrátane poskytnutia právneho poradenstva najneskôr do 28.02.2015 pričom dodržanie uvedeného termínu je podmienené včasným doručením všetkých podkladov potrebných na

Klient: .....

“Zmluva o poskytovaní právnych služieb”

strana 1/3

- poskytnutie právnej služby advokátovi, t.j. najneskôr do 15.02.2015 V prípade omeškania klienta s doručením potrebnej dokumentácie sa termín vykonania právnej služby predlži o uvedený čas omeškania.
- b. zastupovanie klienta pred orgánmi činnými v trestnom konaní v súvislosti s predmetom zmluvy vrátane podávania návrhov na vykonanie príslušných úkonov pred orgánmi činnými v trestnom konaní v lehote dohodnutej s klientom,
  - c. ostatné úkony právnej služby, o ktoré klient advokáta v súvislosti s predmetom zmluvy požiada v lehote dohodnutej s klientom.
- 2.3. Advokát je oprávnený podmieniť vykonanie ďalších právnych služieb požadovaných klientom predchádzajúcou úhradou splatných záväzkov klienta voči advokátovi, vyplývajúcich z tejto zmluvy.

### Čl. III.

#### Odmena advokáta a hotové výdavky

- 3.1. Za právne služby poskytované v zmysle tejto zmluvy si zmluvné strany dohodli paušálnu odmenu vo výške 3 000,- EUR (slovom tritisíc eur). K dohodnutej odmene sa bude fakturovať príslušná daň z pridanej hodnoty vo výške aktuálnej v zmysle platných právnych predpisov v deň vystavenia faktúry. V tejto odmene sú zahrnuté právne služby v rozsahu 30 hodín a to najmä právne poradenstvo v oblasti občianskeho a trestného práva v súvislosti s predmetom zmluvy, preštudovanie zákonných ustanovení v súvislosti s predmetom zmluvy, príprava návrhov a vyjadrení v súvislosti s predmetom zmluvy, zastupovanie klienta pred orgánmi činnými v trestnom konaní v súvislosti s predmetom zmluvy, podávanie návrhov na vykonanie príslušných úkonov pred orgánmi činnými v trestnom konaní, resp. úkony právnej služby, o ktoré klient advokáta v súvislosti s predmetom zmluvy požiada.
- 3.2. Odmena advokáta vo výške 1 500 € bude fakturovaná do 15 dní od vykonania príslušnej právnej služby uvedenej v čl. II ods. 2.2 písm. a) tejto zmluvy, so splatnosťou min. 14 dní od vystavenia faktúry.
- 3.3. Zvyšná časť odmeny advokáta vo výške 1 500 € bude fakturovaná priebežne do 15 dní od vykonania príslušnej právnej služby uvedenej v čl. II ods. 2.2 písm. b. a c. tejto zmluvy, so splatnosťou min. 14 dní od vystavenia faktúry.
- 3.4. Po prekročení rozsahu poskytovaných právnych služieb nad rámec uvedený v bode 3.1. tohto článku zmluvy sa klient zaväzuje uhradiť advokátovi dodatočnú odmenu vo výške 66,- EUR (slovom šesťdesiatšesť eur) za každú začatú hodinu poskytovaných právnych služieb;
- 3.5. Advokát má popri nároku na odmenu aj nárok na náhradu hotových výdavkov účelne a preukázateľne vynaložených v súvislosti s poskytovaním právnych služieb, najmä na súdne, notárske a iné poplatky, a výdavky za znalecké posudky, preklady, odpisy alebo výpisy z verejných registrov a pod.
- 3.6. V prípade omeškania klienta s úhradou faktúry má advokát právo na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,02 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania až do zaplatenia. Tým nie je dotknuté právo na náhradu škody v plnom rozsahu, t.j. aj v rozsahu prevyšujúcom dohodnutú zmluvnú pokutu.

### Čl. IV.

#### Trvanie zmluvy, mlčanlivosť

- 4.1. Zmluva sa uzatvára na dobu do riadneho a úplného vykonania právnej služby.
- 4.2. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním právnych služieb klientovi, ak osobitný predpis na úseku predchádzania a odhaľovania legalizácie príjmov z trestnej činnosti a financovania terorizmu neustanovuje inak.
- 4.3. Klient týmto prehlasuje, že súhlasí so spracovávaním a uchovávaním všetkých údajov, ktoré advokátovi poskytne, a to za účelom riadneho vykonania právnej služby (vrátane osobných údajov meno a priezvisko, bydlisko, dátum narodenia, rodné číslo a pod., pokiaľ je to v súvislosti a na účely poskytovania právnej služby potrebné). Klient sa súčasne zaväzuje a garantuje advokátovi, že v prípade, ak bude poskytovať advokátovi akékoľvek osobné údaje tretích osôb potrebné na účely tejto zmluvy (napr. zamestnancov klienta, obchodných partnerov a pod.), vopred si zabezpečí na tento účel predchádzajúci písomný súhlas dotknutej osoby v zmysle príslušných ustanovení zákona č. 122/2013 Z.z. (zákon o ochrane osobných údajov) v platnom znení. Klient zodpovedá za všetku škodu, ktorá v súvislosti s porušením uvedenej povinnosti advokátovi vznikne. Dotknutá osoba je oprávnená svoj súhlas uvedený v tomto bode zmluvy kedykoľvek odvolať.

**Čl. V.**  
**Záverečné ustanovenia**

- 5.1. Ostatné práva a povinnosti zmluvných strán v tejto zmluve neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 586/2003 Z.z. v platnom znení, Vyhlášky MS SR č. 655/2004 Z. z. v platnom znení a Obchodného zákonníka v platnom znení.
- 5.2. V prípade zmeny identifikačných alebo kontaktných údajov zmluvných strán sa zmluvné strany zaväzujú bezodkladne oznámiť tieto skutočnosti druhej zmluvnej strane.
- 5.3. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.
- 5.4. Všetky zmeny a doplnky k tejto zmluve sa musia vyhotoviť v písomnej forme, formou dodatku k tejto zmluve podpísaného obidvoma zmluvnými stranami.
- 5.5. Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých po jednom prevezme každá zmluvná strana.
- 5.6. Obidve zmluvné strany si zmluvu prečítali, oboznámili sa s jej obsahom a na znak súhlasu s ňou ju potvrdzujú svojím podpisom.

V Stráne pod Tatrami dňa 27.01.2015

V Bratislave dňa 27.1.15

Klient:

Advokát:

Zast.: .....

.....  
Advokátka Miroslava  
Miroslava  
Ing. Miroslava  
Dr. Ing. Miroslava